

اربابِ ذوق کو فاضل مرتب کا شکہ گزار ہونا چاہئے کہ انھوں نے پی۔ ایچ۔ ڈی۔ کے مقالہ تحقیقی کے لئے یہ موضوع منتخب کیا اور پروفیسر رشید احمد صاحب صدیقی کی نگرانی میں بڑی محنت اور لگ و دو اور جستجو کے بعد اس کو اس طرح مرتب کیا کہ حق ادا کر دیا۔ تلمیح اور اشارہ کی انھوں نے تشریح کی۔ اور اس کا حوالہ دیا ہے۔ آخر میں موصوف نے ان تلمیحات کی ایک فہرست بھی دے دی ہے جن کا سراغ ان کو نہیں مل سکتا ہے۔ اس سلسلہ میں یہ دیکھ کر تعجب ہوا کہ "اسے تماشگاہ عالم روئے تو شیخ سعدی کی مشہور غزل:

سرو سیمینا بھیرامی روی سخت نے مہری کہ بے مامی روی

دیدیہ سعدی و دل مہراہ نعمت تانہ پنداری کہ تنہا می روی

کا شعر ہے اور پھر بھی موصوف کو اس کا پتہ نہیں چلا۔ علاوہ ازیں کتاب میں بعض افسوسناک غلطیاں بھی رہ گئی ہیں۔ مثلاً: ص ۴۴۲ پر نمبر ۱۰ میں لیس للانسان الاماسمی: نمبر ۱۰ میں لاندع مع اللہ ہونا چاہئے: ص ۴۳۱ نمبر ۵ (س) پر کلمہ ششم اور ص ۴۳۳ نمبر ۲ (ت) تو اس تباہی بالحباب صحیح ہے ص ۴۲۸ نمبر ۶۸: اصل نام محمد عوفی ہے نہ کہ عرفی۔ ص ۴۲۷ نمبر ۴۴: ابن قتیبہ ہونا چاہئے ص ۴۲۶ نمبر ۲۱: کتاب کا صحیح نام "الاستیعاب" ہے اور نمبر ۲۲: اخبار الانبیاء ہونا چاہئے۔ یہ کتابت وطباعت کی غلطیاں ہیں۔ آئندہ ایڈیشن میں ان کی تصحیح ہو جانی چاہئے۔ آخر میں مقالہ کے ماخذ کی ایک طویل گزشتہ فہرست اور متعدد اشارے بھی ہیں۔ بہر حال کتاب بہت مفید اور لائق مطالعہ بلکہ لائبریری میں رکھنے کے لائق ہے۔

انگریزی ادب کی مختصر تاریخ از ڈاکٹر محمد یس صاحب تقطیع متوسط ضخامت ۳۴۵ صفحات کتابت و طباعت بہتر قیمت مجلد ۱۰/۵۰ پتہ: انجمن ترقی اردو (مہند) علی گڑھ۔ لائق مولف علی گڑھ مسلم یونیورسٹی کے شعبہ انگریزی میں ریڈر اور اردو زبان کے معروف ادیب اور نقاد ہیں۔ اس بنا پر اردو میں انگریزی ادب کی مختصر تاریخ لکھنے کا حق ان کے سوا اور کس کو پہنچ سکتا تھا۔ یہ کتاب سات ابواب پر تقسیم ہے جن میں انگریزی ادب کو اس کے مختلف ادوار پر تقسیم